SICA-APP ⇨ Mehr Infos

Android iOS

- Hausmüll / Déchets ménagers
- Bioabfall / Déchets organiques
- Altpapier / Vieux papiers
- Glas / Verre
- Valorlux
- Sperrmüll / Déchets encombrants *
- Schrott- und Elektrogeräte / Ferraille et appareils électriques *
- Heckenschnitt / Déchets d'arbustes *
- Altkleider / Vieux vêtements *
- Schulferien
- Sondermüll SuperDrecksKëscht / Déchets toxiques
- Weihnachtsbaumsammlung / Collecte des sapins de noël

Commune de BERTRANGE

Tel. 26 312- 1 • www.bertrange.lu

# ABFALLKALENDER 2023

FIND US ON FACEBOOK

**WICHTIG:** Alle Abfallbehälter müssen ab 6 Uhr morgens zur Abholung bereit stehen.

## JANVIER

| | | |
|---|---|---|
| **1** | **dim/So** | Jour de l'An / Neujahr |
| 2 | lun/Mo | |
| 3 | mar/Di | |
| 4 | mer/Mi | |
| 5 | jeu/Do | |
| 6 | ven/Fr | |
| 7 | sam/Sa | |
| **8** | **dim/So** | |
| 9 | lun/Mo | |
| 10 | mar/Di | |
| 11 | mer/Mi | |
| 12 | jeu/Do | |
| 13 | ven/Fr | |
| 14 | sam/Sa | |
| **15** | **dim/So** | |
| 16 | lun/Mo | |
| 17 | mar/Di | |
| 18 | mer/Mi | |
| 19 | jeu/Do | |
| 20 | ven/Fr | |
| 21 | sam/Sa | |
| **22** | **dim/So** | |
| 23 | lun/Mo | |
| 24 | mar/Di | |
| 25 | mer/Mi | |
| 26 | jeu/Do | |
| 27 | ven/Fr | |
| 28 | sam/Sa | |
| **29** | **dim/So** | |
| 30 | lun/Mo | |
| 31 | mar/Di | |

## FEVRIER

| | | |
|---|---|---|
| 1 | mer/Mi | |
| 2 | jeu/Do | |
| 3 | ven/Fr | |
| 4 | sam/Sa | |
| **5** | **dim/So** | |
| 6 | lun/Mo | |
| 7 | mar/Di | |
| 8 | mer/Mi | |
| 9 | jeu/Do | |
| 10 | ven/Fr | |
| 11 | sam/Sa | |
| **12** | **dim/So** | |
| 13 | lun/Mo | |
| 14 | mar/Di | |
| 15 | mer/Mi | |
| 16 | jeu/Do | |
| 17 | ven/Fr | |
| 18 | sam/Sa | |
| **19** | **dim/So** | Carnaval / Fastnacht |
| 20 | lun/Mo | |
| 21 | mar/Di | |
| 22 | mer/Mi | |
| 23 | jeu/Do | |
| 24 | ven/Fr | |
| 25 | sam/Sa | |
| **26** | **dim/So** | |
| 27 | lun/Mo | |
| 28 | mar/Di | |

## MARS

| | | |
|---|---|---|
| 1 | mer/Mi | |
| 2 | jeu/Do | |
| 3 | ven/Fr | |
| 4 | sam/Sa | |
| **5** | **dim/So** | |
| 6 | lun/Mo | |
| 7 | mar/Di | |
| 8 | mer/Mi | |
| 9 | jeu/Do | |
| 10 | ven/Fr | |
| 11 | sam/Sa | |
| **12** | **dim/So** | |
| 13 | lun/Mo | |
| 14 | mar/Di | |
| 15 | mer/Mi | |
| 16 | jeu/Do | |
| 17 | ven/Fr | |
| 18 | sam/Sa | |
| **19** | **dim/So** | |
| 20 | lun/Mo | |
| 21 | mar/Di | |
| 22 | mer/Mi | |
| 23 | jeu/Do | |
| 24 | ven/Fr | |
| 25 | sam/Sa | |
| **26** | **dim/So** | Summerzäit |
| 27 | lun/Mo | |
| 28 | mar/Di | |
| 29 | mer/Mi | |
| 30 | jeu/Do | |
| 31 | ven/Fr | |

*** SuperDrecksKëscht® Zone Industrielle Bertrange, rue de l'industrie**
03.02, 11.05, 08.08 und 14.11 von 7.30 bis 12.30 Uhr

**Container Park Rue de l'industrie**
**Öffnungszeiten: Montag bis Samstag von 13.00 bis 18.00 Uhr**
**(Papier, Pappe, Glas und Altkleider)**

**SICA-Recycling-Park**
Im Recycling-Park des SICA in der Industriezone Kehlen können Sie eine Reihe von Wertstoffen sowie Ihre schadstoffhaltigen Hausabfälle abgeben. Tel.: 30 78 38 - 30
**Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 18.00 Uhr.**
**Samstag von 8.00 bis 15.30 Uhr.**

**Kompostanlage Mamer** • 39, route de Kehlen, Mamer, Tel 31 71 48
**Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 17.00 Uhr**
**Samstag von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 16.00 Uhr**
**Geschlossen: erste und letzte Woche im Jahr**

☎ ***Wichtig:** Altkleider, Sperrmüll, Heckenschnitt, Schrott und Elektroschrott werden nur noch auf Abruf abgefahren. 3 Werktage im Voraus anmelden. Tel. **30 78 38 - 1**. Montag bis Freitag von 8.00 bis 11.30 Uhr und von 13.30 bis 16.00 Uhr, auf **info@sica.lu** oder per **App**.

**www.sica.lu • info@sica.lu**

⇨ Français

SICA-APP ⇨ Plus d'infos

Android iOS

- Déchets ménagers / Hausmüll
- Déchets organiques / Bioabfall
- Vieux papiers / Altpapier
- Verre / Glas
- Valorlux
- Déchets encombrants / Sperrmüll*
- Ferraille et appareils électriques / Schrott- und Elektrogeräte *
- Déchets d'arbustes / Heckenschnitt *
- Vieux vêtements/ Altkleider*
- Congé scolaire
- Déchets toxiques / Sondermüll SuperDrecksKëscht

* uniquement sur demande,
* Anmeldung erforderlich

Commune de BERTRANGE

Tel. 26 312- 1 • www.bertrange.lu

# CALENDRIER ECO 2023

FIND US ON FACEBOOK

IMPORTANT : Toutes les poubelles doivent être sorties avant 06h00 le matin.

## AVRIL

| | | |
|---|---|---|
| 1 | sam/Sa | |
| **2** | **dim/So** | |
| 3 | lun/Mo | |
| 4 | mar/Di | |
| 5 | mer/Mi | |
| 6 | jeu/Do | |
| 7 | ven/Fr | |
| 8 | sam/Sa | |
| **9** | **dim/So** | Pâques / Ostersonntag |
| **10** | **lun/Mo** | Lundi de Pâques / Ostermontag |
| 11 | mar/Di | |
| 12 | mer/Mi | |
| 13 | jeu/Do | |
| 14 | ven/Fr | |
| 15 | sam/Sa | |
| **16** | **dim/So** | |
| 17 | lun/Mo | |
| 18 | mar/Di | |
| 19 | mer/Mi | |
| 20 | jeu/Do | |
| 21 | ven/Fr | |
| 22 | sam/Sa | |
| **23** | **dim/So** | |
| 24 | lun/Mo | |
| 25 | mar/Di | |
| 26 | mer/Mi | |
| 27 | jeu/Do | |
| 28 | ven/Fr | |
| 29 | sam/Sa | |
| **30** | **dim/So** | |

## MAI

| | | |
|---|---|---|
| **1** | **lun/Mo** | Fête du Travail / Tag der Arbeit |
| 2 | mar/Di | |
| 3 | mer/Mi | |
| 4 | jeu/Do | |
| 5 | ven/Fr | |
| 6 | sam/Sa | |
| **7** | **dim/So** | |
| 8 | lun/Mo | |
| **9** | **mar/Di** | Journée de l'Europe / Europatag |
| 10 | mer/Mi | |
| 11 | jeu/Do | |
| 12 | ven/Fr | |
| 13 | sam/Sa | |
| **14** | **dim/So** | |
| 15 | lun/Mo | |
| 16 | mar/Di | |
| 17 | mer/Mi | |
| **18** | **jeu/Do** | Ascension / Christi Himmelfahrt |
| 19 | ven/Fr | |
| 20 | sam/Sa | |
| **21** | **dim/So** | |
| 22 | lun/Mo | |
| 23 | mar/Di | |
| 24 | mer/Mi | |
| 25 | jeu/Do | |
| 26 | ven/Fr | |
| 27 | sam/Sa | |
| **28** | **dim/So** | Pentecôte / Pfingstsonntag |
| **29** | **lun/Mo** | Lundi de Pentecôte / Pfingstmontag |
| 30 | mar/Di | |
| 31 | mer/Mi | |

## JUIN

| | | |
|---|---|---|
| 1 | jeu/Do | |
| 2 | ven/Fr | |
| 3 | sam/Sa | |
| **4** | **dim/So** | |
| 5 | lun/Mo | |
| 6 | mar/Di | |
| 7 | mer/Mi | |
| 8 | jeu/Do | |
| 9 | ven/Fr | |
| 10 | sam/Sa | |
| **11** | **dim/So** | |
| 12 | lun/Mo | |
| 13 | mar/Di | |
| 14 | mer/Mi | |
| 15 | jeu/Do | |
| 16 | ven/Fr | |
| 17 | sam/Sa | |
| **18** | **dim/So** | |
| 19 | lun/Mo | |
| 20 | mar/Di | |
| 21 | mer/Mi | |
| 22 | jeu/Do | |
| **23** | **ven/Fr** | Fête Nationale / Nationalfeiertag |
| 24 | sam/Sa | |
| **25** | **dim/So** | |
| 26 | lun/Mo | |
| 27 | mar/Di | |
| 28 | mer/Mi | |
| 29 | jeu/Do | |
| 30 | ven/Fr | |

*** SuperDrecksKëscht® Zone Industrielle Bertrange, rue de l'industrie**
03.02, 11.05, 08.08 et 14.11 de 7h30 à 12h30

**Container Park Rue de l'industrie**
**Heures d'ouverture : Lundi à samedi de 13h00 à 18h00**
**(Papier, carton, verre et vieux vêtements)**

**Centre de recyclage SICA**
Vous pouvez déposer toute une gamme de substances valorisables ainsi que vos déchets problématiques au Centre de recyclage SICA situé dans la zone industrielle de Kehlen. Tél.: 30 78 38 - 30
**Heures d'ouverture: Lundi à vendredi de 8h00 à 12h00 et de 13h00 à 18h00.**
**Samedi de 8h00 à 15h30.**

**Station de compostage Mamer** • 39, route de Kehlen, Mamer, Tél 31 71 48
**Heures d'ouvertures: du lundi au vendredi de 8h00 à 12h00 et de 13h00 à 17h00**
**Samedi de 9h00 à 12h00 et de 13h00 à 16h00**
**Fermé: première et dernière semaine de l'année**

*** Important:** Les vieux vêtements, les déchets encombrants, les déchets d'arbustes, la ferraille et les appareils électriques ne sont enlevés que sur demande. Prévenir au moins 3 jours ouvrables avant la date indiquée par tél. **30 78 38-1**. Du lundi au vendredi de 8h00 à 11h30 et de 13h30 à 16h00, sur **info@sica.lu** ou par **App**.

**www.sica.lu • info@sica.lu**

⇨ Deutsch

SICA-APP ⇨ Mehr Infos

Android iOS

- Hausmüll / Déchets ménagers
- Bioabfall / Déchets organiques
- Altpapier / Vieux papiers
- Glas / Verre
- Valorlux
- Sperrmüll / Déchets encombrants *
- Schrott- und Elektrogeräte / Ferraille et appareils électriques *
- Heckenschnitt / Déchets d'arbustes *
- Altkleider / Vieux vêtements *
- Schulferien
- Sondermüll SuperDrecksKëscht / Déchets toxiques

* uniquement sur demande,
* Anmeldung erforderlich

Commune de BERTRANGE

Tel. 26 312- 1 • www.bertrange.lu

# ABFALLKALENDER 2023

FIND US ON FACEBOOK

**WICHTIG:** Alle Abfallbehälter müssen ab 6 Uhr morgens zur Abholung bereit stehen.

## JUILLET

| | | |
|---|---|---|
| 1 | sam/Sa | |
| **2** | **dim/So** | |
| 3 | lun/Mo | |
| 4 | mar/Di | |
| 5 | mer/Mi | |
| 6 | jeu/Do | |
| 7 | ven/Fr | |
| 8 | sam/Sa | |
| **9** | **dim/So** | |
| 10 | lun/Mo | |
| 11 | mar/Di | |
| 12 | mer/Mi | |
| 13 | jeu/Do | |
| 14 | ven/Fr | |
| 15 | sam/Sa | |
| **16** | **dim/So** | |
| 17 | lun/Mo | |
| 18 | mar/Di | |
| 19 | mer/Mi | |
| 20 | jeu/Do | |
| 21 | ven/Fr | |
| 22 | sam/Sa | |
| **23** | **dim/So** | |
| 24 | lun/Mo | |
| 25 | mar/Di | |
| 26 | mer/Mi | |
| 27 | jeu/Do | |
| 28 | ven/Fr | |
| 29 | sam/Sa | |
| **30** | **dim/So** | |
| 31 | lun/Mo | |

## AOUT

| | | |
|---|---|---|
| 1 | mar/Di | |
| 2 | mer/Mi | |
| 3 | jeu/Do | |
| 4 | ven/Fr | |
| 5 | sam/Sa | |
| **6** | **dim/So** | |
| 7 | lun/Mo | |
| 8 | mar/Di | |
| 9 | mer/Mi | |
| 10 | jeu/Do | |
| 11 | ven/Fr | |
| 12 | sam/Sa | |
| **13** | **dim/So** | |
| 14 | lun/Mo | |
| **15** | **mar/Di** | Assomption / Maria Himmelfahrt |
| 16 | mer/Mi | |
| 17 | jeu/Do | |
| 18 | ven/Fr | |
| 19 | sam/Sa | |
| **20** | **dim/So** | |
| 21 | lun/Mo | |
| 22 | mar/Di | |
| 23 | mer/Mi | |
| 24 | jeu/Do | |
| 25 | ven/Fr | |
| 26 | sam/Sa | |
| **27** | **dim/So** | |
| 28 | lun/Mo | |
| 29 | mar/Di | |
| 30 | mer/Mi | |
| 31 | jeu/Do | |

## SEPTEMBRE

| | | |
|---|---|---|
| 1 | ven/Fr | |
| 2 | sam/Sa | |
| **3** | **dim/So** | |
| 4 | lun/Mo | |
| 5 | mar/Di | |
| 6 | mer/Mi | |
| 7 | jeu/Do | |
| 8 | ven/Fr | |
| 9 | sam/Sa | |
| **10** | **dim/So** | |
| 11 | lun/Mo | |
| 12 | mar/Di | |
| 13 | mer/Mi | |
| 14 | jeu/Do | |
| 15 | ven/Fr | |
| 16 | sam/Sa | |
| **17** | **dim/So** | |
| 18 | lun/Mo | |
| 19 | mar/Di | |
| 20 | mer/Mi | |
| 21 | jeu/Do | |
| 22 | ven/Fr | |
| 23 | sam/Sa | |
| **24** | **dim/So** | |
| 25 | lun/Mo | |
| 26 | mar/Di | |
| 27 | mer/Mi | |
| 28 | jeu/Do | |
| 29 | ven/Fr | |
| 30 | sam/Sa | |

*** SuperDrecksKëscht® Zone Industrielle Bertrange, rue de l'industrie**
03.02, 11.05, 08.08 und 14.11 von 7.30 bis 12.30 Uhr

**Container Park Rue de l'industrie**
**Öffnungszeiten: Montag bis Samstag von 13.00 bis 18.00 Uhr**
**(Papier, Pappe, Glas und Altkleider)**

**SICA-Recycling-Park**
Im Recycling-Park des SICA in der Industriezone Kehlen können Sie eine Reihe von Wertstoffen sowie Ihre schadstoffhaltigen Hausabfälle abgeben. Tel.: 30 78 38 - 30
**Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 18.00 Uhr.**
**Samstag von 8.00 bis 15.30 Uhr.**

**Kompostanlage Mamer** • 39, route de Kehlen, Mamer, Tel 31 71 48
**Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 17.00 Uhr**
**Samstag von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 16.00 Uhr**
**Geschlossen: erste und letzte Woche im Jahr**

*** Wichtig:** Altkleider, Sperrmüll, Heckenschnitt, Schrott und Elektroschrott werden nur noch auf Abruf abgefahren. 3 Werktage im Voraus anmelden. Tel. **30 78 38 - 1**. Montag bis Freitag von 8.00 bis 11.30 Uhr und von 13.30 bis 16.00 Uhr, auf **info@sica.lu** oder per **App**.

**www.sica.lu • info@sica.lu**

⇨ Français

SICA-APP ⇨ Plus d'infos

Android iOS

- Déchets ménagers / Hausmüll
- Déchets organiques / Bioabfall
- Vieux papiers / Altpapier
- Verre / Glas
- Valorlux
- Déchets encombrants / Sperrmüll*
- Ferraille et appareils électriques / Schrott- und Elektrogeräte *
- Déchets d'arbustes / Heckenschnitt *
- Vieux vêtements/ Altkleider*
- Congé scolaire
- Déchets toxiques / Sondermüll SuperDrecksKëscht

* uniquement sur demande,
* Anmeldung erforderlich

Commune de BERTRANGE

Tel. 26 312- 1 • www.bertrange.lu

# CALENDRIER ECO 2023

FIND US ON FACEBOOK

IMPORTANT : Toutes les poubelles doivent être sorties avant 06h00 le matin.

## OCTOBRE

| | | |
|---|---|---|
| **1** | **dim/So** | |
| 2 | lun/Mo | |
| 3 | mar/Di | |
| 4 | mer/Mi | |
| 5 | jeu/Do | |
| 6 | ven/Fr | |
| 7 | sam/Sa | |
| **8** | **dim/So** | |
| 9 | lun/Mo | |
| 10 | mar/Di | |
| 11 | mer/Mi | |
| 12 | jeu/Do | |
| 13 | ven/Fr | |
| 14 | sam/Sa | |
| **15** | **dim/So** | |
| 16 | lun/Mo | |
| 17 | mar/Di | |
| 18 | mer/Mi | |
| 19 | jeu/Do | |
| 20 | ven/Fr | |
| 21 | sam/Sa | |
| **22** | **dim/So** | |
| 23 | lun/Mo | |
| 24 | mar/Di | |
| 25 | mer/Mi | |
| 26 | jeu/Do | |
| 27 | ven/Fr | |
| 28 | sam/Sa | |
| **29** | **dim/So** | Wanterzäit |
| 30 | lun/Mo | |
| 31 | mar/Di | |

## NOVEMBRE

| | | |
|---|---|---|
| **1** | **mer/Mi** | Toussaint / Allerheiligen |
| 2 | jeu/Do | |
| 3 | ven/Fr | |
| 4 | sam/Sa | |
| **5** | **dim/So** | |
| 6 | lun/Mo | |
| 7 | mar/Di | |
| 8 | mer/Mi | |
| 9 | jeu/Do | |
| 10 | ven/Fr | |
| 11 | sam/Sa | |
| **12** | **dim/So** | |
| 13 | lun/Mo | |
| 14 | mar/Di | |
| 15 | mer/Mi | |
| 16 | jeu/Do | |
| 17 | ven/Fr | |
| 18 | sam/Sa | |
| **19** | **dim/So** | |
| 20 | lun/Mo | |
| 21 | mar/Di | |
| 22 | mer/Mi | |
| 23 | jeu/Do | |
| 24 | ven/Fr | |
| 25 | sam/Sa | |
| **26** | **dim/So** | |
| 27 | lun/Mo | |
| 28 | mar/Di | |
| 29 | mer/Mi | |
| 30 | jeu/Do | |

## DECEMBRE

| | | |
|---|---|---|
| 1 | ven/Fr | |
| 2 | sam/Sa | |
| **3** | **dim/So** | |
| 4 | lun/Mo | |
| 5 | mar/Di | |
| 6 | mer/Mi | |
| 7 | jeu/Do | |
| 8 | ven/Fr | |
| 9 | sam/Sa | |
| **10** | **dim/So** | |
| 11 | lun/Mo | |
| 12 | mar/Di | |
| 13 | mer/Mi | |
| 14 | jeu/Do | |
| 15 | ven/Fr | |
| 16 | sam/Sa | |
| **17** | **dim/So** | |
| 18 | lun/Mo | |
| 19 | mar/Di | |
| 20 | mer/Mi | |
| 21 | jeu/Do | |
| 22 | ven/Fr | |
| 23 | sam/Sa | |
| **24** | **dim/So** | |
| **25** | **lun/Mo** | Noël / 1. Weihnachtsfeiertag |
| **26** | **mar/Di** | St Etienne / 2. Weihnachtsfeiertag |
| 27 | mer/Mi | |
| 28 | jeu/Do | |
| 29 | ven/Fr | |
| 30 | sam/Sa | |
| **31** | **dim/So** | |

*** SuperDrecksKëscht® Zone Industrielle Bertrange, rue de l'industrie**
03.02, 11.05, 08.08 et 14.11 de 7h30 à 12h30

**Container Park Rue de l'industrie**
**Heures d'ouverture : Lundi à samedi de 13h00 à 18h00**
**(Papier, carton, verre et vieux vêtements)**

**Centre de recyclage SICA**
Vous pouvez déposer toute une gamme de substances valorisables ainsi que vos déchets problématiques au Centre de recyclage SICA situé dans la zone industrielle de Kehlen. Tél.: 30 78 38 - 30
**Heures d'ouverture: Lundi à vendredi de 8h00 à 12h00 et de 13h00 à 18h00.**
**Samedi de 8h00 à 15h30.**

**Station de compostage Mamer** • 39, route de Kehlen, Mamer, Tél 31 71 48
**Heures d'ouvertures: du lundi au vendredi de 8h00 à 12h00 et de 13h00 à 17h00**
**Samedi de 9h00 à 12h00 et de 13h00 à 16h00**
**Fermé: première et dernière semaine de l'année**

*** Important:** Les vieux vêtements, les déchets encombrants, les déchets d'arbustes, la ferraille et les appareils électriques ne sont enlevés que sur demande. Prévenir au moins 3 jours ouvrables avant la date indiquée par tél. **30 78 38-1**. Du lundi au vendredi de 8h00 à 11h30 et de 13h30 à 16h00, sur **info@sica.lu** ou par **App**.

**www.sica.lu • info@sica.lu**

⇨ Deutsch